

Der Rat von der Stadt Münster hat am 9. Februar 2022 beschlossen:

## **Leit-Orientierungen für eine Gute Öffentlichkeits-Beteiligung**

Hier lesen Sie die Zusammenfassung in Leichter Sprache.

### **Münster gemeinsam machen**

So können alle Menschen in Münster mit-sprechen, mit-planen  
und mit-machen.

---

### **Alle Menschen sind wichtig für Münster**

Die Menschen in Münster wissen:

Wir sind wichtig für die Stadt.

Das wissen auch die Vereine und Firmen in Münster.



Alle achten darauf:

Was passiert in Münster,

Was passiert in meinem Stadt-Teil,

Wie können alle gut in Münster leben und arbeiten.



Deshalb sagt die Stadt Münster:

Alle Menschen in Münster sollen mit-machen.

Damit sich Münster gut entwickelt.



**Die Stadt Münster unterstützt die Mit-Arbeit von allen Menschen in Münster.**

Dabei ist wichtig:

Alle sollen **fair miteinander umgehen**.

Alle sollen **Respekt vor den anderen** haben.



Alle Menschen sollen mit-machen können.

Manche Menschen haben bisher nicht mit-geredet.

Die sollen in Zukunft auch mit-machen können.

**Die Stadt Münster informiert dafür über ihre Arbeit.**

Die Verwaltung berichtet über wichtige Dinge.

Gleich am Anfang von einer neuen Arbeit.

Die Verwaltung schreibt im Internet:

So können Sie bei diesen Dingen mit-machen.



**Die Stadt Münster erklärt ihre Arbeit genau.**

Die Verwaltung erklärt,

- warum eine Arbeit wichtig ist,
- was passieren soll und
- wie sie die Arbeit macht.

Vom Anfang bis zum Ende.

1. -----
2. -----
3. -----

## **Alle Menschen bekommen die wichtigen Informationen.**

Zum Beispiel:

Eine Auto-Straße soll Fahrrad-Straße werden.

Das erfahren dann

- alle Menschen in Münster,
- besonders die Menschen, die dort wohnen,
- die Bezirks-Vertretung und
- der Rat von Münster.



## **Die Verwaltung schreibt alles übersichtlich auf.**

Und in gut verständlicher Sprache.

Und die Verwaltung schreibt:

Das haben wir schon geschafft.

Und das müssen wir noch machen.



Die Verwaltung schreibt das zum Beispiel:

- in der Zeitung,
- im Internet und
- als Brief an die Anwohner und Anwohnerinnen.



## **Die Stadt Münster macht Veranstaltungen.**

Dabei berichtet sie über ihre Arbeit.

Und sie sagt:

So können die Menschen mit-arbeiten.

Alle Menschen können Fragen stellen.



**Die Verwaltung sagt:**

**Diese Menschen und Firmen machen bei der geplanten Sache mit.**

Und das muss dabei unbedingt passieren.

Und diese Gesetze sind dabei wichtig.

So erfahren alle Menschen:

Das tut die Stadt.

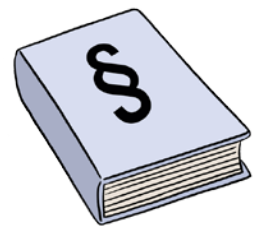
Und das kann sie **nicht** tun.

Die Gesetze sagen zum Beispiel:

Wir sollen an die Zukunft denken.

Und an das Klima.

Daran denkt die Verwaltung bei ihrer Arbeit.



**Die Stadt Münster plant die Mit-Arbeit  
von den Menschen gut.**

Die Verwaltung überlegt:

Wie können alle am besten mit-machen?

Manchmal holt die Verwaltung auch Fach-Leute dafür.

Und sie macht dafür Weiter-Bildung

für die Menschen in der Verwaltung.



**Die Stadt Münster weiß:**

**Manche Menschen haben kein Internet und  
sie lesen keine Zeitung.**



Oder die Menschen wissen gar nicht:

Wir können mit-sprechen.

Und es ist wichtig, dass wir mit-sprechen.



Die Verwaltung überlegt:

Wie können diese Menschen trotzdem mit-machen?

Zum Beispiel:

Die Verwaltung spricht mit Menschen in Vereinen.

Oder auf dem Marktplatz.

So können alle Menschen in Münster mit-machen.



**Die Stadt Münster sagt:**

**Auch Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene  
sollen mit-machen.**



Die jungen Menschen sollen schon

in ihren Freizeit-Einrichtungen mit-machen.

Und in Schulen.

Dabei können die jungen Menschen lernen:

So können wir in der Stadt mit-machen.



**Die Stadt Münster zeigt:**

**Die Verwaltung nimmt die Mit-Arbeit ernst.**

Die Verwaltung prüft die Vorschläge  
von den Menschen in Münster.



Die Verwaltung überlegt:

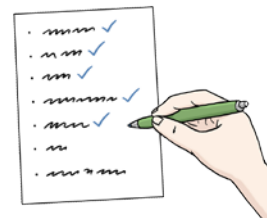
Welche Vorschläge sind gut für die Stadt?

Sie sagt auch, **warum** die Vorschläge gut sind.

Die Menschen im Rat und

in den Bezirks-Vertretungen beschließen dann:

Das soll die Stadt machen.



**Viele Gruppen und Vereine arbeiten  
ehren-amtlich in Münster.**

Sie arbeiten dafür, dass wir in Münster  
gut leben können.

Die Stadt Münster unterstützt die ehren-amtliche Arbeit.



**Die Stadt Münster sagt:**

**Die Stadt und die Stadt-Teile verändern sich ständig.**

Die Menschen dort sollen die Veränderung mit-planen.

Damit sich ihr Stadtteil gut entwickelt.



**Die Stadt Münster sagt:  
Die Verwaltung und die Menschen  
sollen zusammen-arbeiten.  
Damit sich die ganze Stadt gut entwickelt.**



Die Menschen sollen mit-planen können.  
Aber sie sollen auch mit-arbeiten können.  
Dann kann sich ihr Stadt-Teil besser entwickeln.



**Die Stadt Münster möchte ihre Arbeit  
immer besser machen.**

Deshalb prüft sie:  
Wie beteiligen sich die Menschen in Münster?  
Was kann die Stadt besser machen?



**Manche Dinge macht die Stadt nicht selber.**

Zum Beispiel:  
Wohnungen und Büros bauen.  
Das machen Firmen.



Dann sorgt die Stadt Münster dafür,  
dass diese Firmen auch die Menschen gut informieren.  
Und mit-planen lassen.

## So soll es weiter-gehen:

Die Menschen in Münster sollen immer besser mit-machen können.

Dieser Beschluss ist nur der Anfang.

Die Verwaltung soll immer weiter mit den Menschen sprechen.

Dann wird die Mit-Arbeit immer besser werden.



---

Nach diesen Regeln in schwerer Sprache arbeitet die Stadt Münster:

[Leit-Orientierungen für eine gute Öffentlichkeits-Beteiligung –  
Kommunikation, Partizipation und Koproduktion in Münster](#)

Bilder:

© Lebenshilfe Bremen e.V., Illustrator Stefan Albers, Atelier Fleetinsel,  
2013

Bild Computer mit Internet:

© Valuing People clipart collection

<http://www.inspiredservices.org.uk/inspiredpics/>

Übertragen in Leichte Sprache und geprüft: Holtz & Faust Münster